Porównanie tłumaczeń Księga Sędziów 2:16

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | JAHWE wzbudzał jednak sędziów,\* a ci ratowali ich z rąk ich łupieżców.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) W tekstach z Ras Shamra z XIV w. p. Chr. osoby takie były wodzami lub rządcami. W kont. biblijnym zn. tego terminu wynika z opisów działalności sędziów. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>90 14:48</x>; <x>90 23:1</x>; <x>120 17:20</x>; <x>230 44:11</x>; <x>290 10:13</x>; <x>290 42:22-25</x>; <x>350 13:15</x> [↑](#footnote-ref-3)